

Københavns Borgerrepræsentations forhandlinger**Mødet 15. november 2007**

Torsdag den 15. november 2007 kl. 17.30**Dagsorden:**

- 505/07 Kommunale grunde til boligudvikling - herunder billige boliger
 - 504/07 Grøndalsvænge Allé - forslag til lokalplan med kommuneplantillæg
 - 515/07 Lokalplan Hambrosgade med kommuneplantillæg - endelig vedtagelse
 - 522/07 Afvikling af Byfornyelse København
 - 523/07 Afvikling af Byfornyelse København: Anvendelsen af provenuet
 - 521/07 Nye områdeløftprojekter i 2008
 - 514/07 Kvarterplan for områdeløft i Haraldsgadekvarteret
 - 513/07 Miljøzonen - frigivelse af puljemidler
 - 496/07 Status for partikelfiltre på egne køretøjer i Københavns Kommune
 - 508/07 Legepladser 2007: Fremrykning af legeplads til renovering
 - 512/07 Bedre forhold for cyklister i Stormgade
 - 520/07 Ombrydning af Teknik- og Miljøforvaltningens budget 2008 til Det ny TMF
 - 497/07 Kommunal garanti for arbejder i Kollektivhuset ved Hans Knudsens Plads
 - 501/07 Kommunal garanti for arbejder i Lejerbo, afdeling Lærkevej
 - 500/07 Kommunal garanti for arbejder i Lejerbo, afdeling Ehlersvej
 - 499/07 Kommunal garanti for arbejder i Lejerbo, afdeling Kongelundsvej
 - 498/07 Kommunal garanti for arbejder i FSBbolig, afdeling Sjællandsgade
 - 502/07 Kommunal garanti for arbejder i AKB, afdeling Vigerslevgård
 - 503/07 Kommunal garanti for arbejder i KSB, afdeling Lønstrupgård
 - 506/07 Ændring af anlægsbevilling til Forsknings- og Udviklingsplejehjemmet Sølund
 - 510/07 Etablering af lokalområde Bispebjerg/Nørrebro
 - 509/07 Reservation af låneramme - Projekter med effektivisering og besparelser for øje
 - 517/07 Salg af areal
 - 516/07 Tillægsbevilling til udvidelse af Snorretoppen
 - 528/07 Forespørgsel til Overborgmesteren
 - 525/07 Medlemsforslag om Bike City
 - 526/07 Medlemsforslag om Ungdomsinformationen
 - 524/07 Medlemsforslag om Københavns Kommunes deltagelse i Sluk Lyset Event d. 29. marts 2008
 - 527/07 Indstilling af medlemmer til de regionale politiklagenævne
 - 519/07 Udpegning af bestyrelsesmedlem til Træningsskolen
 - 518/07 Godkendelse af medlemmer og suppleant til Det lokale Beskæftigelsesråd
 - 492/07 Røkeri i udvalg
 - 511/07 Leje af lokaler
-

Overborgmesteren (**Ritt Bjerregaard**): God aften. Mødet er åbnet.

Der er til mødet i dag afbud fra Pia Allerslev og Signe Goldmann, der begge har meldt afbud af arbejdsmæssige årsager, og fra Cecilia Lonning, der er på ferie, samt Taner Yilmaz, der er syg. Jeg gør opmærksom på, at mødet er startet.

Københavns Borgerrepræsentations forhandlinger

Mødet 15. november 2007

Vi har tidligere godkendt, at Stig Ekman indtræder som suppleant for Hamid El Mousti, og jeg skal derfor byde Stig Ekman velkommen til arbejdet.

(Forsamlingen rejste sig)

Der er udsendt en dagsorden med i alt 33 sager, hvoraf 2 skal behandles for lukkede døre. Jeg skal foreslå, at sag nr. 32, der omhandler salg af et areal, flyttes fra lukket til åben dagsorden, og det behandles så efter punkt 22. Forvaltningen har oplyst, at der ikke længere er grund til at opretholde sagen på den lukkede dagsorden.

Så vil jeg i øvrigt foreslå, ligesom vi har gjort det andre gange, at sagerne fra punkt 13-19, som omhandler kommunale garantier, behandles under ét. Er der bemærkninger til det? (*Ophold*). Kan man ikke høre noget? Det kunne også være, det hjalp, hvis der var mere stille i lokalet. Jo, vi prøver at se, om det hjælper. Godt, jeg starter ikke forfra, men regner med, det er i orden, hvad der er sagt.

Så dagsordenen er godkendt. Inden vi går i gang med den, så vil jeg lige kort orientere om, at datoen for den næste diplomatfest er fastsat til fredag den 4. april 2008 kl. 19.30.

1) BR 505/07. Kommunale grunde til boligudvikling - herunder billige boliger

Indstilling om,

1. at der for Sundholm Syd igangsættes udarbejdelse af plangrundlag, som muliggør etablering af boliger - herunder billige boliger - samt for Kødbyen og Bystævneparken iværksættes en yderligere afklaring af de planmæssige muligheder med henblik på udarbejdelse af plangrundlag, som muliggør etablering af boliger,

2. at der omdisponeres samlet 6 mio. kr. fra Boligplanen. 2,0 mio. kr. til dækning af udgifter i forbindelse med miljøundersøgelser af nærmere angivne kommunale ejendomme og andre udgifter med henblik på at gøre ejendommene salgsklare samt 4,0 mio. kr. til dækning af udgifter i forbindelse med idékonkurrence/parallelopdrag på de foreslåede 3 kommunale grunde. Der anvises kassemessig dækning på Økonomiudvalgets budget, bevillingen Økonomisk forvaltning, anlæg funktion 6.45.51.3 (Boligplanen - (2,101 mio. kr. fra "Pulje til eksterne konsulenter" og 3,899 mio. kr. fra "Kickstartpuljen")),

3. at der gives en tillægsbevilling på 1,3 mio. kr. (2007 p/1) årligt i 2007 og 2008 til Økonomiudvalgets bevilling, Salg af rettigheder m.v., funktion 0.22.05.3 til dækning af udgifter til konsulenter i forbindelse med udvikling af projektet for Kløvermarken. Bevillingen finansieres ved salget af Kløvermarken. Indtil salget af grunden er sket, mellemfinansieres beløbet over Økonomiudvalgets bevilling, Finansposter, funktion 8.22.05.5 (kassen).

Det bemærkes, at der skal forelægges en sag for Teknik- og Miljøudvalget, hvis det i praksis viser sig, at de nødvendige ressourcer til opgaveløsningen generelt i Teknik- og Miljøforvaltningen ikke kan tilvejebringes.

(Teknik- og Miljøudvalget og Økonomiudvalget)

Lars Dueholm (V): Det skal jo ikke være nogen hemmelighed, at vi i Venstre er imod de planer, der er om boligbyggeri på Kløvermarken, det behøver vi ikke trække hele forsamlingen med én gang til.

Jeg kan derfor henvise til de bemærkninger, der er gjort i udvalget og skal bede om særskilt afstemning på de 3 punkter.

Københavns Borgerrepræsentations forhandlinger

Mødet 15. november 2007

Morten Kabell (Ø): Enhedslisten kan ikke tilslutte sig indstillingen og er egentlig lidt kede af, at tingene på denne måde bliver blandet meget sammen også inde i de enkelte ”at”er. Resultatet er i hvert fald, at vi ikke har tænkt os at stemme for.

Bystævneparken er som sådan i orden med os, vi går ind for blandede boliger og kan se frem til, at der netop qua dette projekt vil kunne komme blandede boliger, der vil komme mange forskellige boligformer ud i området, det synes vi er positivt og tror egentlig, det vil gavne området som helhed.

I Sundholm Syd må vi erkende, vi er nervøse for det faktum, at Kulturfabrikken rammes, vi ville gerne have været fuldstændig sikre på, at der kommer en ordentlig genhusning af Kulturfabrikken og er noget tvivlende over for, hvorvidt det sker, hvorfor vi ikke kan tilslutte os dette område.

Hvad angår Kødbyen, der har Enhedslisten det grundlæggende princip, at vi faktisk ikke er modstandere af erhverv i byen, tværtom, vi synes faktisk, der skal være plads til ikke bare boliger, ikke bare rekreative formål, men også erhverv, også at der foregår produktion og videre forarbejdning af produktion i byen.

Derfor er vi kritiske overfor, og vi vedbliver at være kritiske overfor, at man på denne måde får smidt erhvervene ud af byen, og at Kødbyen udelukkende med tiden går hen og bliver et område, hvor man enten skal bo eller nyde kultur. Området her er også klart for os det vigtigste i indstillingen og er derfor en udslagsgivende faktor for, at vi stemmer imod.

Kløvermarken, den kender alle til, den lader vi bare stå et øjeblik, det er der nok ikke nogen grund til at sige meget mere om.

Winnie Berndtson (U): Jeg er naturligvis også stadig væk af den holdning, at Kløvermarken skal vi lade ligge, ikke bare et øjeblik, men rigtig længe endnu forhåbentlig.

Jeg skal bare tilkendegive, at jeg også ønsker afstemning om det 1. ”at”, og det gør jeg, fordi det på side 3 i indstillingen klart fremgår, at teknik- og miljøforvaltningen ikke i øjeblikket har kapaciteten til at udarbejde plangrundlagene for de 3 grunde, medmindre andre større plansager, der er i gang, bliver udsat eller sat i bero.

Da jeg ikke har kunnet få at vide, hvad det har af konsekvenser for de andre sager, vi skal behandle, og vi har gang i, altså præcis hvad er det for nogle sager, der så ikke kommer frem til Borgerrepræsentationen, så kan jeg ikke stemme for det og anser 1. ”at” for at være ufinansieret, og det synes jeg faktisk ikke er i orden.

Borgmester **Klaus Bondam:** Nu kan jeg ikke bede om korte bemærkninger i 1. runde, men jeg skal blot gøre opmærksom på, at i forbindelse med afstemningen i Teknik- og Miljøudvalget, så anmodede udvalget om at få forelagt en sag – det er i forlængelse af den sidste bemærkning, som Winnie Berndtson kom med – såfremt det i praksis viser sig, at de nødvendige ressourcer til opgaveløsningen generelt i teknik- og miljøforvaltningen ikke kan tilvejebringes.

Der ønskedes delt afstemning om indstillingen.

Indstillingens 1. at-punkt blev godkendt med 34 stemmer imod 14.

For stemte: A, B, F og V.

Imod stemte: C, D, O, Winnie Larsen-Jensen (løsgænger), Winnie Berndtson (løsgænger), Finn Rudaizky (løsgænger) og Ø.

Indstillingens 2. at-punkt blev godkendt med 34 stemmer imod 15.

For stemte: A, B, F og V.

Imod stemte: C, D, O, Winnie Larsen-Jensen (løsgænger), Winnie Berndtson (løsgænger), Finn Rudaizky (løsgænger) og Ø.

Københavns Borgerrepræsentations forhandlinger

Mødet 15. november 2007

Indstillingens 3. at-punkt blev godkendt med 29 stemmer imod 20.

For stemte: A, B og F.

Imod stemte: C, D, O, Winnie Larsen-Jensen (løsgænger), V, Winnie Berndtson (løsgænger), Finn Rudaizky (løsgænger) og Ø.

=====

2) BR 504/07. Grøndalsvænge Allé - forslag til lokalplan med kommuneplantillæg

Indstilling om,

1. at forslag til lokalplan "Grøndalsvænge Allé" med tilhørende forslag til tillæg til Kommuneplan 2005 vedtages med henblik på fælles offentliggørelse,
 2. at planforslagene offentliggøres i 2 måneder,
 3. at borgermødet afholdes som orienteringsmøde,
 4. at den tidligere besluttede genbrugsstation ved Grøndalsvænge Allé (BR 736/05) flyttes til trekantsarealet ved Bispeengbuen/Borups Alle, samt
 5. at Teknik- og Miljøforvaltningen i samarbejde med Kultur- og Fritidsforvaltningen finder en anden placering til en minikunstgræsbane, der har været forudsat placeret på trekantsarealet ved Bispeengbuen / Borups Alle.
- (Teknik- og Miljøudvalget og Økonomiudvalget)

Morten Kabell (Ø): Jeg skal bare sige, at Enhedslisten i modsætning til i udvalget agter at stemme for indstillingen på nuværende tidspunkt og nuværende dato er måske den mere korrekte formulering af det, men afleverer bagefter en protokolbemærkning om, at vi da gerne havde set, at især nogle af bygningerne på grunden havde kunnet bruges til, hvad skal vi sige, alternative ungdomsformål.

Winnie Berndtson (U): Jeg skal bare sige, at jeg ønsker at genfremsætte det ændringsforslag, jeg har stillet i udvalget, det ændringsforslag hedder, at det er en forudsætning for lokalplanens endelige vedtagelse, at der er fundet et erstatningsareal for en minikunstgræsbane.

Winnie Berndtson, løsgænger, genfremsatte følgende ændringsforslag fra udvalgsbehandlingen:
"at det er en forudsætning for lokalplanens endelige vedtagelse, at der er fundet et erstatningsareal for en minikunstgræsbane."

Det af Winnie Berndtson, løsgænger, genfremsatte ændringsforslag blev forkastet med 29 stemmer imod 20.

For stemte: C, D, O, Winnie Larsen-Jensen (løsgænger), V, Winnie Berndtson (løsgænger), Finn Rudaizky (løsgænger) og Ø.

Imod stemte: A, B og F.

Indstillingen blev herefter godkendt uden afstemning.

Enhedslisten fremsatte følgende protokolbemærkning:

"Enhedslisten stemmer for forslaget, men vi så gerne, at der på grunden var mulighed for etablering af alternative ungdomshuskulturaktiviteter."

=====

Københavns Borgerrepræsentations forhandlinger**Mødet 15. november 2007**

3) BR 515/07. Lokalplan Hambrosgade med kommuneplantillæg - endelig vedtagelse

Indstilling om,

1. at lokalplan "Hambrosgade" med kommuneplantillæg vedtages med mindre ændringer i lokalplanen vedrørende:

- a. Sikring af ledninger i afsnittet: Kommentarer af generel karakter,
 - b. Afrunding af hjørneafskæring og tilføjelse af byggelinie i § 4,
 - c. Indretning af den nye plads og maksimering af parkeringsdækningen i § 7.
- (Teknik- og Miljøudvalget og Økonomiudvalget)

Indstillingen blev godkendt uden afstemning.

=====**4) BR 522/07. Afvikling af Byfornyelse København**

Indstilling om,

1. at der afholdes et beløb på 1,4 mio.kr. af provenuet ved lukningen af Byfornyelse København til merudgifter ved genhusning, samt

2. at kommunens andel af provenuet ved lukningen, anslået til 62 mio. kr. overføres til Teknik- og Miljøudvalgets anlægsbevilling til byfornyelse, funktion 0.25.15.3.

Det forudsættes, at eventuelle merudgifter som følge af sagen afholdes inden for Teknik- og Miljøudvalgets budgetramme.

(Teknik- og Miljøudvalget)

Indstillingen blev godkendt uden afstemning.

=====**5) BR 523/07. Afvikling af Byfornyelse København: Anvendelsen af provenuet**

Indstilling om,

1. at provenuet fra lukningen af Byfornyelse København søges indarbejdet i budgetforslag 2009 og følgende år til byfornyelsesformål på baggrund af de i indstillingen beskrevne kriterier, og herunder til brug ved budgetforhandlingerne 2009 udarbejder forslag til disponering af den første del af puljen i et samarbejde med Beskæftigelsesforvaltningen, Socialforvaltningen og Økonomiforvaltningen.

(Teknik- og Miljøudvalget)

Indstillingen blev godkendt uden afstemning.

=====**6) BR 521/07. Nye områdeløftprojekter i 2008**

Indstilling om,

1. at Teknik- og Miljøforvaltningen (TMF) i samarbejde med relevante forvaltninger udarbejder og fremsender ansøgninger til Socialministeriet om reservation af midler til to nye områdeløftprojekter i Sundholmsvej kvarteret Syd og Sundholmsvej kvarteret Nord, der vil kunne sekretariatsbetjenes og drives som et samlet projekt med opstart i 2008.

Det forudsættes, at eventuelle merudgifter som følge af sagen afholdes inden for Teknik- og Miljøudvalgets budgetramme.

(Teknik- og Miljøudvalget)

Københavns Borgerrepræsentations forhandlinger**Mødet 15. november 2007**

Indstillingen blev godkendt uden afstemning.
=====**7) BR 514/07. Kvarterplan for områdeløft i Haraldsgadekvarteret**

Indstilling om,

1. at kvarterplan for de to sammenhængende områdeløft i Haraldsgadekvarteret Syd og Nord godkendes, samt
2. at Teknik- og Miljøudvalgets budget (anlæg og byfornyelsesbevilling, funktion 0.25.15.3) ændres fra en periodisering som vist i skema A til en periodisering som vist i skema B, jf. afsnit "Økonomi" nedenfor. Udgift og indtægt afholdes inden for den afsatte bevilling.
Det forudsættes, at eventuelle merudgifter som følge af sagen afholdes inden for Teknik- og Miljøudvalgets budgetramme.
(Teknik- og Miljøudvalget)

Indstillingen blev godkendt uden afstemning.
=====**8) BR 513/07. Miljøzonen - frigivelse af puljemidler**

Indstilling om,

1. at indstillingen, som Teknik- og Miljøudvalget behandlede den 22. november 2006 (bilag 1) godkendes, således at puljemidlerne (i alt 3,2 mio. kr.) kan frigives under Teknik- og Miljøudvalgets bevilling, Center for Trafik, funktion 2.28.23.3 (Standardforbedringer af færdselsarealer).
Det forudsættes, at eventuelle merudgifter som følge af sagen afholdes inden for Teknik- og Miljøudvalgets budgetramme.
(Teknik- og Miljøudvalget)

Indstillingen blev godkendt uden afstemning.
=====**9) BR 496/07. Status for partikelfiltre på egne køretøjer i Københavns Kommune**

Indstilling om,

1. at den beskrevne status for partikelfiltre på Københavns Kommunes egne dieselkøretøjer tages til efterretning, samt
2. at kommunens egne dieselkøretøjer med Euro 4 og Euro 5 norm, samt de privatejede dieselkøretøjer, der efter aftale kører for kommunen, indtil videre undtages fra kommunens krav om eftermontering af partikelfiltre.
(Teknik- og Miljøudvalget)

Indstillingen blev taget til efterretning henholdsvis godkendt uden afstemning.
=====**10) BR 508/07. Legepladser 2007: Fremrykning af legeplads til renovering**

Indstilling om,

Københavns Borgerrepræsentations forhandlinger

Mødet 15. november 2007

1. at anlæg af naturlegepladsen på Artillerivej udskydes til 2008, samt
2. at der gives en anlægsbevilling på 0,3 mio. kr. på Teknik- og Miljøudvalgets bevilling Center for Anlæg og Udbud funktion 0.28.20.3 (grønne områder og naturlegepladser) i 2007 til renovering af legeplads ved Odinsgade finansieret af legepladsrenoveringsmidler fra Teknik- og Miljøforvaltningens investeringsplan 2008.

Det forudsættes, at eventuelle merudgifter som følge af sagen afholdes inden for Teknik- og Miljøudvalgets budgetramme.

(Teknik- og Miljøudvalget)

Lars Dueholm (V): Vi hos Venstre har den samme holdning her i BR-salen, som vi havde i Teknik- og Miljøudvalget, og vi mener derfor ikke, at naturlegepladsen – det er et svært ord – ved Artillerivej skal udskydes.

Vi er klar over, der er opstået nogle juridiske problemer i forhold til anlægget, men vi mener ikke, at det kræver, at vi udskyder legepladsen i så lang tid, som der er lagt op til her.

I øvrigt kan jeg henvise til protokolbemærkningen.

Borgmester **Klaus Bondam:** Jeg kan godt sige "naturlegeplads".

Jeg skal blot i den forbindelse gøre opmærksom på, at forberedelserne til voldgiftssagen er i fuld gang, og der bliver i øjeblikket udarbejdet skønstema og udsendt syns- og skønsmænd. Jeg kan også fortælle, at datoen for voldgiften ikke er berammet endnu, men den er vurderet at komme i foråret 2008.

Når det er sagt, så er det vigtigt at sige, at det her er jo ikke et spørgsmål om, at der ikke skal være en naturlegeplads, det er mere spørgsmålet om, hvornår den kommer.

Og så kan man sige, at denne her sag er jo også fra lang tid før de muligheder for større investeringer, der er generelt på legepladsområdet i de kommende år, takket være budgetforliget 2008.

Indstillingen blev godkendt uden afstemning.

=====

11) BR 512/07. Bedre forhold for cyklister i Stormgade

Indstilling om,

1. at der frigives en anlægsbevilling på 300.000 kr. i 2008 under Teknik- og Miljøudvalgets bevilling, Center for Anlæg og Udbud, funktion 2.28.23.3 (Standardforbedringer af færdselsarealer) til udarbejdelse af et konkret projektforslag af cykelstier i Stormgade.

Det forudsættes, at eventuelle merudgifter som følge af sagen afholdes inden for Teknik- og Miljøudvalgets budgetramme.

(Teknik- og Miljøudvalget)

Indstillingen blev godkendt uden afstemning.

=====

12) BR 520/07. Ombrydning af Teknik- og Miljøforvaltningens budget 2008 til Det ny TMF

Indstilling om,

1. at Teknik- og Miljøudvalgets budget 2008 ombrydes således, at det afspejler Teknik- og Miljøforvaltningens ændrede administrative organisering.

Københavns Borgerrepræsentations forhandlinger**Mødet 15. november 2007**

Det bemærkes, at der i det ombrudte budget under finansposter skal flyttes 2 mio. kr. fra funktion 8.55.68.6 Realkredit til funktion 8.32.25.5 Andre langfristede udlån og tilgodehavender, således at der er fuld overensstemmelse på funktionsniveau med det vedtagne budget.

(Teknik- og Miljøudvalget)

Indstillingen blev godkendt uden afstemning.

=====

13) BR 497/07. Kommunal garanti for arbejder i Kollektivhuset ved Hans Knudsens Plads

Indstilling om,

1. at kommunen i forbindelse med gennemførelse af byggeskade-, miljøforbedrings- og renoveringsarbejder i De Vanføres Boligselskab, afd. 1 Kollektivhuset, stiller garanti for realkreditlån på 59.759.000 kr. til finansiering af arbejderne.

(Teknik- og Miljøudvalget)

Sagerne BR 497/07, BR 501/07, BR 500/07, BR 499/07, BR 498/07, BR 502/07 og BR 503/07 blev behandlet under ét:

Indstillingen blev godkendt uden afstemning.

=====

14) BR 501/07. Kommunal garanti for arbejder i Lejerbo, afdeling Lærkevej

Indstilling om,

1. at kommunen i forbindelse med gennemførelse af byggeskade-, miljøforbedrings- og renoveringsarbejder i Lejerbos afdeling Lærkevej stiller garanti for kreditlån på 15.535.000 kr. til finansiering af arbejderne.

(Teknik- og Miljøudvalget)

Sagerne BR 497/07, BR 501/07, BR 500/07, BR 499/07, BR 498/07, BR 502/07 og BR 503/07 blev behandlet under ét:

Indstillingen blev godkendt uden afstemning.

=====

15) BR 500/07. Kommunal garanti for arbejder i Lejerbo, afdeling Ehlersvej

Indstilling om,

1. at kommunen i forbindelse med gennemførelse af byggeskade-, miljøforbedrings- og renoveringsarbejder i Lejerbos afdeling Ehlersvej stiller garanti for realkreditlån på 21.485.000 kr. til finansiering af arbejderne.

(Teknik- og Miljøudvalget)

Sagerne BR 497/07, BR 501/07, BR 500/07, BR 499/07, BR 498/07, BR 502/07 og BR 503/07 blev behandlet under ét:

Indstillingen blev godkendt uden afstemning.

Københavns Borgerrepræsentations forhandlinger**Mødet 15. november 2007**

16) BR 499/07. Kommunal garanti for arbejder i Lejerbo, afdeling Kongelundsvej

Indstilling om,

1. at den kommunale garantistillelse vedr. Lejerbo, afdeling Kongelundsvej som følge af prisstigninger forhøjes fra 24.000.000 kr. til 35.234.000 kr.

(Teknik- og Miljøudvalget)

Sagerne BR 497/07, BR 501/07, BR 500/07, BR 499/07, BR 498/07, BR 502/07 og BR 503/07 blev behandlet under ét:

Indstillingen blev godkendt uden afstemning.

17) BR 498/07. Kommunal garanti for arbejder i FSBbolig, afdeling Sjællandsgade

Indstilling om,

1. at der i forbindelse med renoveringsarbejder i FSBbolig, afdeling Sjællandsgade 22 stilles en kommunal garanti for realkreditlån på 2.100.000 til finansiering af arbejderne.

(Teknik- og Miljøudvalget)

Sagerne BR 497/07, BR 501/07, BR 500/07, BR 499/07, BR 498/07, BR 502/07 og BR 503/07 blev behandlet under ét:

Indstillingen blev godkendt uden afstemning.

18) BR 502/07. Kommunal garanti for arbejder i AKB, afdeling Vigerslevgård

Indstilling om,

1. at kommunen i forbindelse med gennemførelse af byggeskade-, miljøforbedrings- og renoveringsarbejder i AKB, afd. 1401, Vigerslevgård stiller garanti for realkreditlån på 31.642.000 kr. til finansiering af arbejderne

(Teknik- og Miljøudvalget)

Sagerne BR 497/07, BR 501/07, BR 500/07, BR 499/07, BR 498/07, BR 502/07 og BR 503/07 blev behandlet under ét:

Indstillingen blev godkendt uden afstemning.

19) BR 503/07. Kommunal garanti for arbejder i KSB, afdeling Lønstrupgård

Indstilling om,

1. at kommunen i forbindelse med gennemførelse af byggeskade-, miljøforbedrings- og renoveringsarbejder i AKB, afd. 6074, Lønstrupgård stiller garanti for realkreditlån på 64.976.000 kr. til finansiering af arbejderne.

Københavns Borgerrepræsentations forhandlinger

Mødet 15. november 2007

(Teknik- og Miljøudvalget)

Sagerne BR 497/07, BR 501/07, BR 500/07, BR 499/07, BR 498/07, BR 502/07 og BR 503/07 blev behandlet under ét:

Indstillingen blev godkendt uden afstemning.

=====

20) BR 506/07. Ændring af anlægsbevilling til Forsknings- og Udviklingsplejehjemmet Sølund

Indstilling om,

1. at den overførte anlægsbevilling på 4,1 mio. kr. til Kultur- og Fritidsudvalget tilbageføres til Sundheds- og Omsorgsudvalget,
2. at der konverteres 1,2 mio. kr. fra anlægsbevillingen til drift og projektstøtte vedrørende Forsknings- og Udviklingsplejehjemmet,
3. at Forsknings- og Udviklingsplejehjemmet placeres i eksisterende bygninger på Plejecentret Sølund,
4. at der efterfølgende forelægges forslag til den konkrete etablering af Forsknings- og Udviklingsplejehjemmet Sølund på Plejecentret Sølund, herunder udmøntning af den resterende anlægsbevilling.

Det bemærkes, at kommunen – via økonomiaftalen mellem KL og regeringen – bliver styret på serviceudgifter, og at en omlægning fra anlæg til drift vil øge kommunens serviceudgifter i 2007. I det tilfælde, at der kommer en serviceudgiftslov i 2007, forudsættes det, at Sundheds- og Omsorgsudvalget overholder den nuværende serviceudgiftsramme i 2007 eksklusiv den foreslåede overførsel på 1,2 mio. kr.

Omlægningen fra anlæg til drift gælder alene i 2007. Det forudsættes derfor, at de varige driftsudgifter fra 2008 og frem forbundet med driften af Sølund finansieres indenfor Sundheds- og Omsorgsudvalgets egen budgetramme.

I Borgerrepræsentationens vedtagelse af ændringsforslag til budgetforslag 2007 (BR 477/06) blev det besluttet, at Sølunds drift skulle søges finansieret eksternt.

Den oprindelige anlægsbevilling var på 3 mio. kr. i 2007. Sundheds- og Omsorgsudvalget anfører, at de alene skal anvende 1,8 mio. kr. til anlæg.

(Sundheds- og Omsorgsudvalget)

Indstillingen blev godkendt uden afstemning.

=====

21) BR 510/07. Etablering af lokalområde Bispebjerg/Nørrebro

Indstilling om,

1. at lejemålet på Tomsgårdsvej 23, P/O Bispebjerg opsiges i indeværende år,
2. at Sundheds- og Omsorgsudvalget bevilliges et træk på lånerammen på 6.883.663 kr., som vil medføre at deponeringsforpligtelsen bortfalder, samt
3. at sammenflytning på adressen Lygten 2C for P/O Bispebjerg og P/O Nørrebro effektueres og afsluttes i indeværende år, således at den forventede økonomiske optimeringsgevinst ved sammenlægningen kan fastholdes.

(Sundheds- og Omsorgsudvalget)

Indstillingen blev godkendt uden afstemning.

Københavns Borgerrepræsentations forhandlinger**Mødet 15. november 2007**

22) BR 509/07. Reservation af låneramme - Projekter med effektivisering og besparelser for øje

Indstilling om,

1. at de i indstillingen beskrevne principper for træk på lånerammen godkendes.

(Økonomiudvalget)

Indstillingen blev godkendt uden afstemning.**23) BR 517/07. Salg af areal**

(Økonomiudvalget)

Indstillingen blev godkendt uden afstemning.**24) BR 516/07. Tillægsbevilling til udvidelse af Snorretoppen**

Indstilling om,

1. at der gives en tillægsbevilling på i alt 3.770.000 kr. til anlægsbevillingen om etablering af nye institutionsplader på Islands Brygge 35 (BR 263/07). Der anvises dækning for udgiften på Børne- og Ungdomsudvalgets anlægsramme i 2008 på funktion 5.25.14.3. Der overføres 3.744.000 kr. af tillægsbevillingen til Kultur- og Fritidsudvalget, Københavns Ejendomme.

Det forudsættes, at mindreforbruget på funktion 5.25.14.3 i 2007 overføres til 2008.

(Børne- og Ungdomsudvalget)

Indstillingen blev godkendt uden afstemning.**25) BR 528/07. Forespørgsel til Overborgmesteren**

1. Overborgmesteren bedes redegøre for, om Overborgmesteren forud for møderne med den venstreekstremistiske autonome G13-gruppe var bekendt med, at minimum en af dens repræsentanter ikke har taget afstand fra anvendelse af vold og hærværk som politisk udtryksmiddel?

2. Overborgmesteren bedes redegøre for, om Overborgmesteren vil fortsætte med at afholde møder med den venstreekstremistiske autonome G13-gruppe velvidende, at minimum en af dens repræsentanter ikke vil tage afstand fra anvendelse af vold og hærværk som politisk udtryksmiddel?

3. Overborgmesteren bedes i bekræftende svar på spørgsmål II redegøre for sine bevæggrunde for at afholde møder med enkeltpersoner og organisationer, som ikke vil tage afstand fra vold og hærværk som politisk udtryksmiddel?

4. Overborgmesteren bedes redegøre for, om der i sagen omkring rydningen af adressen Jagtvej 69 findes særlige forhold, der retfærdiggør, at Københavns Overborgmester afholder møder med enkeltpersoner og/eller organisationer, som ikke vil tage afstand fra vold og hærværk som politisk udtryksmiddel?

Københavns Borgerrepræsentations forhandlinger

Mødet 15. november 2007

5. Overborgmesteren bedes redegøre for, om Overborgmesteren *generelt* finder det korrekt at afholde møder med enkeltpersoner eller organisationer, som ikke vil tage afstand fra vold og hærværk som politisk udtryksmiddel?

6. Overborgmesteren bedes redegøre for, om Overborgmesteren finder møder med enkeltpersoner og organisationer, som ikke vil tage afstand vold og hærværk foreneligt med embedet som Overborgmester i Danmarks hovedstad?

(Stillet af Venstre, Det Konservative Folkeparti og Dansk Folkeparti)

Overborgmesteren (**Ritt Bjerregaard**): Er der nogen af de partier, der har stillet forespørgslen, der vil begrunde den?

Martin Hirsch (V): Jamen jeg skal gøre det kort.

Vi har sammen med Dansk Folkeparti og Det Konservative Folkeparti stillet en forespørgsel, som vi oplever er begrundet i det, man så har oplevet i den senere tid, at det har været gadens parlament, der har fået lov til at regere, og måske også dem, der har fået lov til at sætte en dagsorden, som ikke bare kun for nogle politikere, men også for mange borgere og vælgere er ganske uforstående over for, at man kan få lov til at sætte.

At man kan gå i dialog med folk, der bevidst arbejder inden for voldens forståelsesramme, at man bevidst går i dialog med folk, der efterfølgende ikke ønsker at tage afstand fra brug af vold for at opnå nogle mål, det er uacceptabelt i et demokratisk samfund.

Der er utroligt mange mennesker i vores samfund, som har brug for, at en eller anden sag bliver fremmet, men alle de mennesker, som i hvert fald i min verden taler om at gøre det på en demokratisk måde, de stiller sig op på en ordentlig saglig måde og går i dialog med politikerne netop ud fra det, som demokratiet spiller indenfor.

Men her er der nogle mennesker, der ikke bare har råbt op, men også brugt voldelige midler, jeg vil sige igennem mange, mange år efterhånden, og man vil i øvrigt stadig væk ikke tage afstand fra at bruge vold til at opnå sine mål.

Derfor stiller vi forespørgsel til overborgmesteren, vi stiller os uforstående over for, at overborgmesteren stadig væk både bagved og også fremadrettet opretholder den kontakt, der er skabt til nogle mennesker, som vil opnå noget ved netop bl.a. også at bruge voldelige midler for at opnå deres mål.

Overborgmesteren (**Ritt Bjerregaard**): Det er dejligt, at Venstre og Konservative og Dansk Folkeparti har besindet sig og ønsker en orientering til Borgerrepræsentationen om, hvilke drøftelser jeg har med repræsentanterne fra G13 og miljøet, der ønsker et ungdomshus.

Som bekendt forsøgte jeg at komme til at give en orientering allerede i mødet den 25. oktober, men det ønskede de pågældende partier ikke, så det er med glæde, at jeg giver en orientering i dag, også selv om den ikke adskiller sig særlig meget fra den, jeg kunne have givet i oktober måned.

Medlemmerne af Borgerrepræsentationen har fået kopi af de dokumenter, som jeg har udleveret på møderne med G13, så alle har kunnet følge med i, hvor langt processen er.

Lad mig præcisere, hvad der er min indstilling. Det er min pligt som overborgmester at varetage byens interesser, og det er ikke i byens interesse at indtage en stejl og uforsonlig holdning til den ungdomskultur, der nu anstrenger sig for at få en dialog med bystyret.

Denne dialog er nu i gang, måske kan vi finde frem til en løsning, der er acceptabel både for byen og for brugerne af det tidligere ungdomshus. Det er i byens interesse, at vi forsøger at finde den.

Hvis der er nogen, der mener, at jeg giver efter for vold, så er det modsatte tilfældet. Signalet har hele tiden været, at hvis miljøet kunne finde ud af at tage et ansvar for byen og droppe volden, så tog jeg også en samtale med dem.

Københavns Borgerrepræsentations forhandlinger

Mødet 15. november 2007

Vi står også i en situation, hvor politiet opfordrer til en løsning, der ikke indebærer, at store mængder af politi skal udstationeres permanent på Nørrebro. Politiets meget klare melding har spillet en stor rolle for mig, og det bør det også for bystyret som helhed.

Situationen efter rydningen af Jagtvej 69 har vist, at der er unge, der ønsker andre ungdomskulturelle tilbud end dem, kommunen har i dag. Denne situation skal vi bruge til at tænke over, hvordan vi i fremtiden kan komme i bedre kontakt med byens unge, så vi ikke i et virvar af misforståelser kommer til at fremstå som et fællesskab, der ikke prioriterer mange forskellige grupper af unge og deres ønsker.

Et af ønskerne er et åbent værested, som kan favne den sociale, kulturelle og etniske mangfoldighed blandt byens unge, og som kan rumme aktiviteter som øvelokaler, musikarrangementer, dramatik, udstillinger, værksteder og mødeaktiviteter og meget andet, som de unge selv har lyst til at drive.

I den situation som ansvarlig for kommunens kulturtilbud til københavnere har vi pligt til at undersøge mulighederne for, om der kan findes en løsning for de unge, så vi på linje med kommunens øvrige kulturtilbud også kan imødekomme de unge københavnere deres ønske om et hus.

Udfordringen er at finde en løsning, som både kan opfylde de unges behov for et selvstyrende hus og samtidig sikre kommunens lovpligtige tilsyn, i det omfang kommunen engagerer sig i etableringen af et nyt ungdomshus.

Jeg har under hele forløbet klart tilkendegivet, at forudsætningen for, at jeg vil gå videre med undersøgelserne er, at alle parter arbejder seriøst på at nå frem til en løsning, og at det sker uden larm og ballade.

Det har også været situationen, siden vi startede forhandlingerne med de unge her i oktober måned. Vi har haft nogle konstruktive møder, hvor vi stille og roligt har arbejdet os frem mod en model, som vi mener vil kunne danne rammen om etableringen og driften af et nyt ungdomshus.

Jeg skal i den forbindelse meget kort sige, at jeg ikke forud for møderne har foretaget nogen form for sindelagskontrol af mødedeltagernes personlige holdninger, lige så lidt som jeg ville gøre det i en hvilken som helst anden sag, hvor vi forhandler med byens borgere om et kommunalt tilbud.

Der er bestemt nogle af de bemærkninger, der er kommet, som er ukloge, men faktum er, at de mennesker, der er mødt op til møderne med mig, har gjort det med en konstruktiv holdning. De har fremlagt deres ønsker, og vi er enige om en dialog inden for demokratiets rammer.

Vi mangler fortsat at finde en egnet bygning, og vi har indtil nu koncentreret os om at nå frem til, hvordan en model for et nyt ungdomshus skal være. Det var en af de erfaringer, vi havde med fra forhandlingerne før rydningen af Jagtvej 69. Vi kan have en udmærket bygning, men hvis der ikke kan opnås enighed om vilkårene for kommunens engagement og husets drift, ja, så er det formålsløst. Vi har gjort de erfaringer, da vi arbejdede med forslaget om Stevnsgade 34.

Undersøgelsen af mulighederne for et nyt ungdomshus har hidtil resulteret i følgende:

Den 4. oktober 2007 fik vi en vejledende udtalelse fra Statsforvaltningen Hovedstaden om mindstekravet til rammerne for et nyt ungdomshus med kommunalt tilskud. Ved et pressemøde ugen efter orienterede jeg om statsforvaltningens udtalelser og oplyste, at jeg forudsatte, at demonstrationerne i forbindelse med Grøndalsvænge 13 ikke udviklede sig voldeligt, ville mødes med de unge og drøfte mulighederne for etablering af et nyt ungdomshus.

På pressemødet skitserede jeg 2 mulige løsninger, en privat løsning, hvor en fond ejer og driver et ungdomshus inden for lovgivningens rammer, eller en politisk løsning, som forudsætter, at der her i Borgerrepræsentationen er flertal for kommunal støtte til etableringen af et nyt ungdomshus og med deraf følgende pligt til at føre tilsyn med, at formålet med den kommunale støtte opfyldes.

På møder i oktober måned med de unge og deres advokat Knud Foldschack som repræsentant for Fonden Jagtvej 69, der er under stiftelse, har vi drøftet mulighederne for en politisk løsning, herunder om opfyldelsen af kommunens tilsynsforpligtelse i relation til et selvstyrende hus.

Københavns Borgerrepræsentations forhandlinger

Mødet 15. november 2007

De unge kom med deres forslag, der lagde vægt på, at der blev fundet et hus i samarbejde med kommunen, at det blev et selvstyreende hus uden kommunalt ansatte pædagoger, og en model, hvor der sikres brugerne størst mulig indflydelse på husets indretning, drift og anvendelse.

De har også lagt vægt på, at Fonden Jagtvej 69 blev bindeleddet mellem de unge og kommunen, så opfyldelsen af kravene i relation til kommunens tilsynsforpligtelse blev en del af driftsaftalen mellem kommunen og Fonden Jagtvej 69.

Økonomiforvaltningen har efter kontakt til kultur- og fritidsforvaltningen og Københavns Ejendomme arbejdet med elementer til en sådan løsning, som forsamlingen fik kendskab til i planchen "Hvad skal der aftales i driftsoverenskomsten, og hvordan tilsynet skal føres", som blev fremsendt den 25. oktober, og i "Drøftelsespapir vedrørende elementer i en hensigtserklæring", som blev fremsendt den 26. oktober.

Den model, vi arbejder videre med, og som vi håber at kunne blive enige om i form af en hensigtserklæring, vil blive forelagt forsamlingen til godkendelse på mødet den 13. december, hvis alt går godt. Det kræver vilje og et seriøst engagement fra alle 3 parter, kommunen, de unge og Fonden Jagtvej 69, hvis det skal lykkes, og det håber jeg, det vil.

Modellen, som vi drøfter med de unge fra ungdomshusmiljøet og Fonden Jagtvej 69, bygger på 3 elementer: For det første en erhvervslejekontrakt på markedsvilkår mellem Københavns Ejendomme og Fonden Jagtvej 69 om en kommunal bygning, medmindre fonden selv køber en ejendom til formålet.

For det andet en driftsoverenskomst mellem kommunen og Fonden Jagtvej 69 med kommunalt tilskud til dækning af huslejen og med pligt for Fonden Jagtvej 69 til at drive ungdomshuset i overensstemmelse med det kommunale formål samt at afgive beretninger og regnskab til kommunen om husets drift og anvendelsen af det kommunale tilskud.

For det tredje en samarbejdsaftale mellem Fonden Jagtvej 69 og de unge om den daglige drift af ungdomshuset.

Efter det møde, jeg har haft i dag med de unge og fonden, udarbejdes et nyt udkast til hensigtserklæring, som vil blive sendt til Borgerrepræsentationens medlemmer i morgen.

Jeg håber, at jeg med denne redegørelse om forhandlingerne har fået givet et godt grundlag for det videre arbejde her i forsamlingen med at finde en løsning på disse unges behov for kulturtilbud.

Jeg har opfordret de unge til at tage kontakt til de andre partier herinde, det er bedst, at I selv stifte bekendtskab med, hvad der er vigtigt for dem. Jeg har fået at vide, at de har rettet henvendelse også til nogle af de borgerlige partier, der har ønsket denne redegørelse.

En eventuel løsning med et ungdomshus vil kræve et flertal i Borgerrepræsentationen, den løsning, jeg måtte kunne komme med efter den dialog, vi nu er inde i, vil bygge på de forhold, jeg lige har nævnt, og derfor er det tilfredsstillende, at alle partier i BR på denne måde er orienteret.

Martin Hirsch (V): Jeg vil sige tak til overborgmesteren for redegørelsen. Der kom jo ikke noget overraskende frem. Det var jo så politisk korrekt, som man nu bør svare, hvis man er overborgmester med de holdninger og den adfærd, der er lagt for dagen fra overborgmesterens side i denne sag.

Men ikke desto mindre tak fra min side og fra forespørgernes side.

Det er korrekt, man skal altid passe på, at man ikke stiller sig stejlt og ikke dermed har en stejl holdning i forhold til nogle, der har nogle interesser i vores samfund. Men igen, som jeg også i min indledning var inde på at sige, det kan jo ikke være rigtigt, at i en sådan sag som denne at gadens parlament skal have lov til med de midler, man så har brugt til at fremme sin sag, skal have lov til at komme foran og blive forfordelt i forhold til andre, som har lige så mange interesser og har lige så mange ønsker om at få nogle tilbud stillet til rådighed i København som den gruppe, vi har set her, man nu åbenbart vil højprioritere til at få et eller andet hus, eller hvad det nu bliver til. Og så er den ikke længere, fred være med det.

Københavns Borgerrepræsentations forhandlinger

Mødet 15. november 2007

Det, jeg gerne vil høre overborgmesteren, det har jeg ikke fået svar på fra talerstolen, det er, vil overborgmesteren stadig væk forhandle med nogle mennesker, med nogle grupper, hvad det end måtte blive, G13 osv., som ikke tager afstand fra at bruge voldelige midler, hvis man ender i en situation, hvor tingene de går i hårdknude.

Hvordan kan man på talerstolen ikke forholde sig til det, som også er en del af forespørgslen, nemlig vil overborgmesteren sætte sig til bords med nogle, som ikke tager afstand fra at bruge voldelige midler.

Frank Hedegaard (F): I SF er vi til gengæld måske meget tilfredse med, at man igen har genoptaget dialogen med den gruppe, som Martin Hirsch kalder for gadens parlament.

Vi har den holdning, vi vil godt sige til Venstre, at man må gå ned længere bagud i tid, hvis man skal kigge på den her problemstilling, for der er andre måder at bruge magt eller vold på, og det man skal tænke på det er, hvordan stat, bureaukrati og andre kan bruge magt over for grupper i et samfund. Det er netop det vi sidder med som nogle af de årsager, der ligger til grund for, at vi har haft den konflikt, som vi har haft i København.

Jeg tror ikke, at Venstre selv mener, at det vil være særlig fornuftigt, at man kørte videre, som man har gjort hele foråret og hele sommeren med konflikter og brand i byen. Det er netop det, man undgår, ved at gå i dialog. Jeg synes faktisk, efter man er gået i dialog med de unge, så har vi faktisk også set fred i byen.

Vi er helt åbne over for, hvilke forslag der måtte komme frem. Vi synes som sagt, det er fornuftigt at overborgmesteren at gå ind den her dialog, det har vi ønsket hele tiden, og vi mener, at dialogen er vejen frem til dæmpe en hvilken som helst konflikt, og det gælder såmænd også globalt.

Jesper Christensen (A): Jeg kan forstå, at Martin Hirsch stadig væk efterlyser svar på, hvem vi forhandler med, om vi foretager sindelagskontrol på dem, der er i de grupper. Jeg synes, der er svaret helt tydeligt på, hvad det er for et grundlag, vi forhandler på. For os er det en forudsætning, at det her sker uden larm og ballade, og det er derfor, vi er gået ind i de her forhandlinger, det har vi meldt klart ud fra starten af.

Og at give det billede, at det skulle have gavnet de unges situation at lave ballade, det er vi absolut ikke enige i. Jeg tror, hvis de unge havde langt tidligere indset, at vold er ikke vejen frem til en løsning, så kunne der formentlig også have været tilvejebragt en løsning langt tidligere. Det skaber ikke resultater, og det tror jeg også er det, der gør, at det i dag er muligt at have en fornuftig dialog med de unge.

Forespørgslen blev besvaret.

=====

26) BR 525/07. Medlemsforslag om Bike City

Det foreslås,

1. at Borgerrepræsentationen med denne beslutning fjerner enhver tvivl om, at blandt andre Københavns Kommune skal være vært ved Bike City i 2008-2011,
2. at Borgerrepræsentationen med denne beslutning fjerner enhver tvivl om, at Københavns Kommune støtter Bike City projektet med syv millioner kroner, som enstemmigt vedtaget af Kultur- og Fritidsudvalget den 18. januar og 1. november 2007,
3. at Borgerrepræsentationen beslutter, at de syv millioner kroner finansieres via Kultur- og Fritidsudvalgets ramme.

(Stillet af Venstre, Det Konservative Folkeparti og Dansk Folkeparti)

Københavns Borgerrepræsentations forhandlinger

Mødet 15. november 2007

Borgmester **Martin Geertsen**: Tak for det, jeg skal gøre det relativt kort.

Man kan sige, at både det her medlemsforslag og det næste medlemsforslag, som er et gøren brug af initiativretten, drejer sig om Bike City, som er en international cykelbegivenhed i København, hvor man kan sige, at den seneste måneds tid her efter budgetforhandlingerne har givet sådan en smule usikkerhed omkring, bliver det nu til noget.

Der var i Kultur- og Fritidsudvalget, da vi besluttede os for at lægge billet ind på at få Bike City til København, en overensstemmelse mellem alle politiske partier om, at det skulle man nok få ordnet i budgetdrøftelserne.

Det skete så ikke, og derfor står vi så her med en finansieringsudfordring, som jeg synes, det ville være rimeligt, at vi under en eller anden form fik på plads enten ved, at man fandt pengene sådan kollektivt, eller at man fandt pengene inden for Kultur- og Fritidsudvalgets ramme, således at man kan garantere de samarbejdspartnere, som hele Kultur- og Fritidsudvalget har sagt, at man gerne vil arbejde sammen med om at få Bike City til København, at man gav dem en rimelig behandling. En rimelig behandling, som tager afsæt i, vil kommunen fortsat være med til at tiltrække den her begivenhed, eller vil man ikke.

Det er i det lys, at disse 2 medlemsforslag skal ses.

Simon Strange (A): Jamen borgmester Martin Geertsen skal ikke være i tvivl, hvis det er derfor, han har stillet dette medlemsforslag. Socialdemokraterne, har jeg også fornemmelse af, og mange andre i denne sal støtter op omkring Bike City, det er noget, vi gerne vil have i byen.

Derfor er der også grund til at følge den almindelige proces, som allerede er startet. Det her forslag skal sådan set behandles i Økonomiudvalget den 27. november og i BR igen den 13. december, hvor vi igen får lejlighed til at snakke om det.

Der ligger også i den indstilling, som skal behandles, at vi støtter op omkring Bike City, at finansieringsmodellen skal findes altså over 09, 10 og 11, som vi også snakkede om på udvalgsrådet.

Vi støtter fuldt ud op om, at pengene skal findes i budgettet i 2009. Så derfor vil vi gerne stille forslag om, at sagen henvises til Økonomiudvalget.

Du kan være fuldstændig rolig, borgmester Martin Geertsen, vi skal nok få Bike City til København.

Jens Kjær Christensen (Ø): Jamen så skal Enhedslisten sige tak til Socialdemokraterne. Det betyder at ligne en klarhed, vi har manglet i denne her sag, men nu kommer vi tættere på, forstår jeg, at vi får skaffet de penge, som vi alle er enige om.

Jeg skal bare gøre opmærksom på, hvorfor det også er vigtigt, at man hurtigt afklarer det. Kultur- og fritidsforvaltningen er jo allerede i gang med at lave budgetforslag til udvalget for 2009, og indtil der bliver bevilget midler til Bike City, så betyder det automatisk, at pengene faktisk skal findes på budgettet. Det vil sige ved hjælp af nedskæringer, man kunne foreslå f.eks. Østerbro Bibliotek eller sådan noget.

Men det er ikke spøg det her, automatisk bliver forvaltningen nødt til i 10-, 11-modellen at indregne de, undskyld, nedskæringer, hvis pengene ikke er der, og vi alle sammen gerne vil have det.

Så derfor ser vi meget frem til, at man finder en løsning, som ikke indebærer, at man skal nedskære aktiviteter i kultur- og fritidsudvalgsområdet.

Katrina Feilberg (B): Jamen jeg vil også godt fra radikal side tilkendegive, at vi selvfølgelig også støtter op omkring Bike City. Men jeg vil også godt lige knytte en kommentar til borgmester Martin Geertsen og Venstre, Konservative og Dansk Folkepartis medlemsforslag, som ligger nu, at det er faktisk ret beskæmmende, at vores borgmester Martin Geertsen på kultur- og fritidsområdet er i gang med

Københavns Borgerrepræsentations forhandlinger

Mødet 15. november 2007

nu i det medlemsforslag, der ligger, at ville tage nogle af de meget, meget, meget få kulturmidler, vi rent faktisk har i den her by, til et stort idrætsarrangement, som vi i hvert fald fra radikal side mener burde ligge et andet sted, eller finansieringen burde findes et andet sted. Det har været kutyme med de store andre idrætsbegivenheder, som vi har støttet op omkring i Københavns Kommune.

Så er det også sådan, at selv Martin Geertsens egen forvaltning har lavet et notat i den indstilling, som vi havde i Kultur- og Fritidsudvalget, at der var ikke noget problem i, at pengene først faldt i 2009, 10 og 11.

Så jeg synes, at den proces, der kører nu, med at indstillingen kommer i Økonomiudvalget og senere i Borgerrepræsentationen, at den skal vi slutte op omkring. Det gør De Radikale i hvert fald.

Borgmester **Martin Geertsen**: Man kan jo vælge at kalde det beskæmmende, eller man kan vælge at kalde det rettidig omhu, Katrina Feilberg, det ser jeg sådan set det her som udtryk for.

Altså der er lavet en aftale med en ekstern partner, en aftale, som et fuldstændig enigt Kultur- og Fritidsudvalg har bakket op omkring.

Når Simon Strange siger, at jeg skal tage det ganske roligt, så er jeg lige så rolig nu, som jeg var for en måned siden efter budgetforhandlingerne, forstået på den måde, at for et års tid siden godt og vel, der anmodede Simon Strange, eller der var et enigt Kultur- og Fritidsudvalg også enige om at være rolige, al den stund man skulle nok finde pengene i budgettet for 2008. Det har bare ikke været resultatet.

Så uanset Simon Stranges og de socialdemokratiske medlemmer af Kultur- og Fritidsudvalgets gode intentioner, så er jeg ikke hundrede procent sikker på, at beslutningskraften er tilstrækkelig til, at man kan trykke det her af i forhold til, at det bliver en kollektiv beslutning om, at pengene skal findes centralt.

Derfor synes jeg, når man har lavet en aftale med en ekstern partner, hvis ikke man er i stand til at levere i de kommunale budgetforhandlinger, så må man finde pengene inden for egen ramme. Det er sådan set det, jeg er i gang med og sige, inden man sætter nye aktiviteter i gang, så lad os få ryddet nogle af de ting af vejen, som vi faktisk har forpligtet hinanden på at foretage, herunder Bike City er en udfordring, som vi har taget stilling til i fællesskab, hvor vi har en aftale med en ekstern partner.

Så man kan sige, historien gør, at jeg ikke rigtigt har noget grundlag at være rolig på, al den stund at den socialdemokratiske repræsentation i Kultur- og Fritidsudvalget sådan set tidligere har anmodet om, at jeg skulle være rolig, uden at de rigtigt har medført, at der er kommet penge til den her problemstilling.

Derfor synes jeg, det vil være rettidig omhu at finde pengene inden for Kultur- og Fritidsudvalgets rammer.

Simon Strange (A): Jamen altså borgmesteren har også været rolig ellers i forhold til budgetforhandlingerne, der nævnte borgmesteren i hvert fald ikke oppe fra denne talerstol, hvor han jo ellers brugte, i hvert fald som jeg husker det, et kvarter, 20 minutter på at underholde salen om, hvor overborgmesteren var i forhold til sagen osv. Borgmesteren kunne godt have fremført de her ønsker om Bike City og andre ting, den her rettidige omhu, som borgmester Martin Geertsen jo netop står og siger nu.

Så kan man så undre sig over, at det var så svært for os at få forklaret også under Kultur- og Fritidsudvalgets behandling af sagen, at det var faktisk først nødvendigt i 09 at finde de her penge.

Jeg husker ret tydeligt, da jeg spurgte ind til det, både under møderne skulle spørge flere gange, før jeg fik bekræftet, at ja, det er rigtigt, vi behøver ikke finde pengene før 09. Derfor er jeg helt rolig, og derfor mener jeg også, at borgmesteren bør være helt rolig. Derfor er der heller ikke noget forgjort i, at vi ikke fandt pengene i 08.

Københavns Borgerrepræsentations forhandlinger

Mødet 15. november 2007

Vi har faktisk fuldstændig styr på det her, og vi tilkendegiver i dag, at vi gerne vil, fuldstændig som vi har sagt hele tiden, vi er stolte af, at Bike City vil være i København, og vi vil glæde os til at få det her til byen.

Bjarne Fey (F): Jeg skal gøre det kort. SF støtter Bike City og også, at vi finder penge til det, og vi støtter også udvalgshenvisningen til Økonomiudvalget.

Overborgmesteren (**Ritt Bjerregaard**): Nu ringede jeg faktisk uden videre. Jeg gik ud fra, at du ville have afstemning, men det er jo ikke sikkert? (*Ophold*). Ja, det vil du gerne. Så var det godt, jeg ringede.

Et forslag fra Socialdemokraterne om at henvise medlemsforslaget til Økonomiudvalget blev vedtaget med 41 stemmer imod 6.

For stemte: A, B, D, F, O, Winnie Larsen-Jensen (løsgænger), Winnie Berndtson (løsgænger), Finn Rudaizky (løsgænger) og Ø.

Imod stemte: C og V.

=====

27) BR 526/07. Medlemsforslag om Ungdomsinformationen

Det foreslås,

1. at 1. - 4. at-punkt i Kultur- og Fritidsudvalgets beslutning i sagen KFU 498/2007, vedtaget på udvalgets møde den 1. november 2007, ikke nyder fremme,
 2. at Ungdomsinformationen afvikles (1,9 mio. kr. i 2008 og ca. 2,5 mio. fra 2009 og frem), samt
 3. at besparelsen ved afviklingen af Ungdomsinformationen anvendes til finansiering af Bike City.
- (Stillet af Martin Geertsen, V)

Borgmester **Martin Geertsen**: Man skal ikke sige, at borgmesteren ikke prøver at finde en finansieringsmodel i aften, Simon Strange. Det er udtryk for den samme debat, som vi lige har haft.

Jeg synes, at man skal få klaret de udfordringer og de aftaler, man har indgået, inden man begynder at sætte nye initiativer i gang. Det er ikke, fordi det er et dårligt forslag, der ligger i denne sag, men jeg synes, man skal have klaret de aftaler, man har lavet, først, inden man begynder at sætte nye initiativer i gang, derfor denne gøren brug af initiativretten.

Jens Kjær Christensen (Ø): Ja, nu er vi tilbage på kontoret alle sammen. Det her forslag er fremdrevet ikke særlig talentfuldt, for at sige det mildt, det ved alle medlemmerne af Kultur- og Fritidsudvalget.

Det er ikke et spørgsmål om, at budgetpartierne havde glemt nogle huller, for det er sandt, det er godt nok, det kan man jo nå at reparere endnu og fint med det.

Det der selvfølgelig er lidt sjusket det er, når man bare går hen og nedlægger noget uden egentlig at vide, hvad det er, man nedlægger. Jeg kan i hvert fald garantere for, at den udvalgsbehandling, vi havde i en presset situation her for 14 dage siden, overhovedet slet ikke gjorde klart, om der var elementer i Ungdomsinformationen, der var værd at føre videre, og i givet fald i hvilken form.

Det har kørt på det postulatoriske plan, jamen det er blevet noget gammeldags noget, og folk kan jo bare selv gå ind på nettet. Ja, det kan de jo for så vidt, hvis der er et sted på nettet, hvor de kan gå hen.

Hvad er det, jeg her vil sige, de gode penge, der skal gives videre, og der er jeg helt enig med formålet, i hvert fald på den musikalske front, at det ikke er noget, der haster inden for den første times

Københavns Borgerrepræsentations forhandlinger

Mødet 15. november 2007

tid, så jeg ville meget, meget gerne have, at udvalget faktisk diskuterede, hvad konsekvenserne af Ungdomsinformationens lukning bliver. Jeg ved, det ikke er blevet diskuteret.

Vi kan nå at få sagen færdigbehandlet her i salen før jul, men som man kan høre, så foreslår jeg sagen tilbagevist til udvalget.

Simon Strange (A): Jamen altså det interessante i det her er jo, at det nu er tydeligt, hvem der sidder uden for budgetaftalen, og jeg respekterer selvfølgelig, at man i de partier, som sidder udenfor, har forskellige holdninger til, hvordan de synes, processen skulle være. Vi er imidlertid nogle andre, der har ment noget andet, og det synes jeg så også, man skal respektere den anden vej.

Vi har lavet det her ændringsforslag i udvalget og har fundet, at det var nogle gode initiativer, som borgmesteren og sådan set også Jens Kjær, til dels i hvert fald, indikerer, at de også er enige i. Derfor vil vi sådan set følge op og lave et ændringsforslag om, at BR tager KFU's beslutning i sagen KFU 498/07 til efterretning.

Det betyder også, at vi ikke, som borgmesteren anviser det, flytter penge fra kultur til idræt, i øvrigt en af de ting, som jeg tror, at Jens Kjær og andre medlemmer, der har været her et stykke tid, vil være enige i.

Jens Kjær Christensen (Ø): Ja, Simon Strange, det er fuldkommen korrekt. Det der bare irriterer mig er sjusket sagsbehandling. Jeg har måske lavet en fejl ved, at jeg accepterede, at forslag, der ikke var afleveret til tiden, men først senere faktisk blev optaget på dagsordenen. Så meget kissejav og hastværk havde det trods alt ikke.

Når jeg så opdager, når jeg prøver at søge information efterfølgende om, hvad er der egentlig på nettet, så er det meget svært at finde nogle kvalificerede med- og modspillere, der ved noget som helst om denne sag.

Derfor ville jeg sådan set gerne have, at man fik mulighed for at drøfte det, før man traf endelig beslutning her i denne sal. Det synes jeg egentlig ikke er noget urimeligt ønske, især i betragtning af, at det overhovedet er diskuteret. Det er ikke et spørgsmål, om man er flertal eller mindretal, man må formode, enhver sag er ordentligt belyst, så man ved, hvad det er, man gør, og med de konsekvenser, det har.

Så derfor en udvalgshenvisning.

Enhedslisten stillede forslag om at henvise medlemsforslaget til Kultur- og Fritidsudvalget.

Socialdemokraterne stillede følgende forslag:

"Det foreslås, at medlemsforslaget erstattes af følgende ændringsforslag:

at Borgerrepræsentationen tager Kultur- og Fritidsudvalgets beslutning i sagen KFU 498/07 til efterretning."

Det af Enhedslisten stillede forslag om at henvise medlemsforslaget til Kultur- og Fritidsudvalget blev forkastet med 36 stemmer imod 10.

For stemte: D, Winnie Larsen-Jensen (løsgænger), Winnie Berndtson (løsgænger), Finn Rudaizky (løsgænger) og Ø.

Imod stemte: A, B, C, F, O og V.

Det af Socialdemokraterne stillede ændringsforslag blev vedtaget med 28 stemmer imod 14. 4 undlod.

For stemte: A, B og F.

Imod stemte: C, O, V og Ø.

Københavns Borgerrepræsentations forhandlinger

Mødet 15. november 2007

Følgende undlod at stemme: **D, Winnie Larsen-Jensen (løsgænger), Winnie Berndtson (løsgænger) og Finn Rudaizky (løsgænger).**

=====

28) BR 524/07. Medlemsforslag om Københavns Kommunes deltagelse i Sluk Lyset Event d. 29. marts 2008

Det foreslås,

1. at Borgerrepræsentationen beslutter, at Københavns Kommune vil deltage i den globale "Sluk Lyset" begivenhed, der finder sted i København og en række andre storbyer d. 29. marts 2008, hvor lyset slukkes i én time for at skabe opmærksomhed om den globale opvarmning. Kommunen skal i den forbindelse undersøge, hvor der er mulighed for at slukke lyset i kommunens egne bygninger, samt
 2. at Borgerrepræsentationen opfordrer kommunens ansatte og københavnere til at bakke op om begivenheden. I kommunikationen til københavnere kan Agenda 21 centrene spille en rolle.
- (Stillet af Socialdemokraterne, Socialistisk Folkeparti og Det Radikale Venstre)

Anne Vang (A): Socialdemokraterne, SF og De Radikale har sammen stillet et medlemsforslag om Sluk Lyset Event den 29. marts 2008.

I Sydney den 29. marts 2007 lavede de en Sluk Lyset Event, der gik ud på, at hele byen slukkede lyset i en time. I den time foregik der så en masse events med f.eks. unplugged koncerter, og i den time lykkedes det faktisk også at nedbringe byens energiforbrug med 10 pct.

Det her er en event, der sætter fokus på, at med en indsats fra kommunens egne borgere kan man rent faktisk formå at gøre noget godt for klimaet. Det her er symbolpolitik, så det basker, men det er et symbol, jeg som socialdemokrat er utrolig glad for at sende ud i verden, symbolet, der siger, hvis du gør en indsats for miljøet, så virker det rent faktisk.

Morten Kabell (Ø): Anne Vang siger det jo selv symbolpolitik, og magen til symbolpolitisk forslag skal man da godt nok lede længe efter. Med symbolpolitik er det jo nogle gange sådan, at man må sige, nå ja, nogle symboler kan man godt være for, så det stemmer vi egentlig også for.

Winnie Berndtson (U): Jamen jeg synes da, det er et glimrende forslag, og man kunne måske endda så, når vi har prøvet det én gang, foreslå, at man slukkede lyset den 29. i hver måned altså. Så er vi så heldige, at der er en, vi kan springe over i hvert fald i 3 år, og så bliver det kun hvert fjerde år, vi skal slukke.

Men når man nu er så begejstret for det her, så tænker jeg, om man med erfaringerne fra Sydney ved, hvorfor 43 pct. ikke slukkede lyset.

Og så ville jeg da også godt spørge forslagsstillerne om, hvad man mener med den sidste sætning i det 1. "at", og der står nemlig:

"I kommunikationen til københavnere kan Agenda 21-centrene spille en rolle."

Har man snakket med centrene om, hvad det er for en rolle, de kan spille, eller kunne forslagsstillerne uddybe, hvad det er for en rolle, man tænker, Agenda centrene kunne spille? Skal de også slukke lyset, eller skal de sørge for, at borgerne ude i deres bydel slukker lyset? Skal de gå ud og tjekke, hvilke steder der er tændt lys, for så til næste år at lave en særlig indsats i de opgange, eller hvad har man forestillet sig, Agenda-centrenes rolle skulle være?

Carl Christian Ebbesen (O): Jamen Dansk Folkeparti synes, det her er et fantastisk forslag. Hvis vi så oven i købet kunne lægge ind, at det tidspunkt, hvor lyset skulle slukkes, det var på et tidspunkt, hvor vi har borgerrepræsentationsmøde, så ville det være helt fantastisk.

Københavns Borgerrepræsentations forhandlinger

Mødet 15. november 2007

Det man også skal huske på det er jo regeringens og Dansk Folkepartis gode miljøpolitik. Der ved vi jo godt, at når det rigtigt stormer, så er det faktisk sådan, at vores vindmøller leverer så meget energi, at vi er 100 pct. selvforsynende med strøm, når det rigtig, rigtig blæser.

Så jeg vil også bare lige sikre mig, at man tager det i betragtning, at hvis det er for at nedbringe CO₂-udslippet, så skal det i hvert fald ikke være en dag, hvor det blæser.

Overborgmesteren (**Ritt Bjerregaard**): Ja, der er ikke flere, der har bedt om ordet, og med denne enestående tilslutning er der nok heller ikke behov for en afstemning.

Medlemsforslaget blev vedtaget uden afstemning.

=====

29) BR 527/07. Indstilling af medlemmer til de regionale politiklagenævn

Indstilling om,

1. at Borgerrepræsentationen indstiller henholdsvis syv mænd og syv kvinder til en bruttoliste over medlemmer til det regionale politiklagenævn.

(Økonomiforvaltningen)

Indstillingen blev godkendt uden afstemning.

Overborgmesteren fik bemyndigelse til at modtage navnene.

=====

30) BR 519/07. Udpegning af bestyrelsesmedlem til Træningsskolen

Indstilling om,

1. at Borgerrepræsentationen udpeger et medlem af bestyrelsen for Træningsskolen.

(Beskæftigelses- og Integrationsforvaltningen)

Indstillingen blev godkendt uden afstemning.

Overborgmesteren fik bemyndigelse til at modtage navnet.

Efterfølgende er følgende navn blevet modtaget:

Borgmester Jakob Haugaard (A).

=====

31) BR 518/07. Godkendelse af medlemmer og suppleant til Det lokale Beskæftigelsesråd

Indstilling om,

1. at Borgerrepræsentationen godkender Dansk Arbejdsgiverforenings indstilling af to nye medlemmer og 1 ny suppleant til Det lokale Beskæftigelsesråd.

(Beskæftigelses – og Integrationsforvaltningen)

Indstillingen blev godkendt uden afstemning.

=====

Københavns Borgerrepræsentations forhandlinger**Mødet 15. november 2007**

32) BR 492/07. Røking i udvalg

Godkendelse af,

1. at Stine Meldgaard Madsen udtræder som medlem af Bevillingsnævnet i København, samt meddelelse fra den store valggruppe om at Stine Møller Jørgensen indtræder som nyt medlem af Bevillingsnævnet.

Røkingen blev godkendt uden afstemning.

*Denne sag behandles for lukkede døre:***33) BR 511/07. Leje af lokaler**
